Sicherheitsinformationen und Verhaltensregeln

Herzlich willkommen bei Bharat Forge Aluminiumtechnik (GmbH). Mit Ihrer Unterschrift beim Wachpersonal bestätigen Sie, diese Besucherinformation gelesen und verstanden zu haben sowie mit dieser einverstanden zu sein. Bei Nichtbeachtung schließen wir jede Haftung aus.

Bitte führen Sie während des Aufenthaltes auf dem Firmengelände den Besucherausweis gut sichtbar mit sich. Einfahrgenehmigungen sind ebenfalls gut sichtbar an der Frontscheibe anzubringen.

Die Weitergabe von Informationen über unser Unternehmen ist nur mit unserer schriftlichen Einwilligung gestattet. Zuwiderhandlungen sind strafbar und machen schadenersatzpflichtig.



Im gesamten Unternehmen ist das Anfertigen von Fotografien, Videoaufzeichnungen oder anderen Dokumentationen verboten.



Das Mitbringen sowie der Konsum von Alkohol und anderen berauschenden Substanzen sind untersagt.

Sie sind verpflichtet, die Unfallverhütungsvorschriften einzuhalten und sämtliche Gebots- und Verbotszeichen zu beachten.

Auf dem gesamten Industriegebiet gilt die ausgeschilderte Einbahnstraßenregelung. Ausgenommen hiervon sind Flurförderfahrzeuge (Gabelstapler, fahrbare Arbeitsmaschinen), diese haben generelle Vorfahrt. Auf dem gesamten Industriegebiet gilt eine maximale Höchstgeschwindigkeit von 15 km/h. Nur auf zugeordneten Parkflächen ist das Parken erlaubt. Der Eingangsbereich darf nicht genutzt werden.

Bitte informieren Sie sich bei Betreten unserer Gebäude selbständig über die Flucht- und Rettungswege.

Das Betreten der Werkhallen, Lagerräume, Büros etc. ist nur in Begleitung Ihres Ansprechpartners gestattet. Das Bewegen ist ausschließlich auf den dafür vorgesehenen Wegen erlaubt. Absperrungen dürfen nicht umgangen, überschritten oder außer Funktion gesetzt werden.



Rauchen und der Umgang mit offenem Feuer sind im gesamten Unternehmen verboten. Ausnahme: gekennzeichnete Raucherbereiche.



Betreten speziell gekennzeichneter Bereiche für Personen mit Herzschrittmacher nicht gestattet.



Gefahr von bleibenden Hörschäden – Gehörschutz tragen!



Halten Sie Sicherheitsabstand zu den Arbeitsplätzen.



Verbrennungsgefahr durch Metallschmelzen, heiße Teile von Öfen und halbfertige Produkte.



Sturzgefahr auf staubigen/sandigen Fußböden - Verkehrswege sind rutschig.



Verletzungsgefahr durch umstürzende und fallende Gegenstände.



Verätzung durch chemische Stoffe ist möglich. Sollten Sie versehentlich Chemikalien verschütten, informieren Sie umgehend unser Personal.



Niemals unter Kranen oder schwebenden Lasten aufhalten.

Verhalten:

im **Brandfall**

- Ruhe bewahren
- Feuermelder betätigen
- Notruf: **112**
- In Sicherheit bringen
- Fluchtplan beachten

bei **Unfällen**

- Unverzüglich Ihrem Ansprechpartner melden
- Verletzten ist sofort Erste Hilfe zu leisten
- Notruf: **112**

bei **Alarm**

- Gebäude sofort über gekennzeichnete Fluchtwege verlassen
- Unverzüglich Sammelplatz aufsuchen

Da Sie bzw. Ihr Unternehmen im Rahmen Ihres Besuches **möglicherweise** mit personenbezogenen Daten in Kontakt kommen, verpflichten wir Sie hiermit auf die **Wahrung des Datengeheimnisses.**

Es ist untersagt, personenbezogene Daten unbefugt zu verarbeiten. Personenbezogene Daten dürfen daher nur verarbeitet werden, wenn eine Einwilligung bzw. eine gesetzliche Regelung die Verarbeitung erlauben oder eine Verarbeitung dieser Daten vorgeschrieben ist. Die Grundsätze der DSGVO für die Verarbeitung personenbezogener Daten sind in Art. 5 Abs. 1 EU-DSGVO festgelegt und beinhalten im Wesentlichen folgende Verpflichtungen:
Personenbezogene Daten dürfen daher nur verarbeitet werden, wenn eine Einwilligung bzw. eine gesetzliche Regelung die Verarbeitung erlauben oder eine Verarbeitung dieser Daten vorgeschrieben ist. Die Grundsätze der EU-DSGVO für die Verarbeitung personenbezogener Daten sind in Art. 5 Abs. 1 DSGVO festgelegt und beinhalten im Wesentlichen folgende Verpflichtungen:
Personenbezogene Daten müssen

a) auf rechtmäßige Weise und in einer für die betroffene Person nachvollziehbaren Weise verarbeitet werden;
b) für festgelegte, eindeutige und legitime Zwecke erhoben werden und dürfen nicht in einer mit diesen Zwecken nicht zu vereinbarenden Weise weiterverarbeitet werden;
c) dem Zweck angemessen und erheblich sowie auf das für die Zwecke der Verarbeitung notwendige Maß beschränkt sein („Datenminimierung“);
d) sachlich richtig und erforderlichenfalls auf dem neuesten Stand sein; es sind alle angemessenen Maßnahmen zu treffen, damit personenbezogene Daten, die im Hinblick auf die Zwecke ihrer Verarbeitung unrichtig sind, unverzüglich gelöscht oder berichtigt werden;
e) in einer Form gespeichert werden, die die Identifizierung der betroffenen Personen nur so lange ermöglicht, wie es für die Zwecke, für die sie verarbeitet werden, erforderlich ist;
f) in einer Weise verarbeitet werden, die eine angemessene Sicherheit der personenbezogenen Daten gewährleistet, einschließlich Schutz vor unbefugter oder unrechtmäßiger Verarbeitung und vor unbeabsichtigtem Verlust, unbeabsichtigter Zerstörung oder unbeabsichtigter Schädigung durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen („Integrität und Vertraulichkeit“);

Während Ihres Besuchs können Sie **möglicherweise** auch Zugang zu vertraulichen Informationen wie Betriebs- und Geschäftsgeheimnissen erhalten. So verpflichten wir Sie hiermit **zur Verschwiegenheit und zur Wahrung von Betriebs- und Geschäftsgeheimnissen.**

Ich verpflichte mich sich über alle mir bekannt gewordenen oder bekanntwerdenden Informationen zu geschäftlichen und betrieblichen Angelegenheiten strengstes Stillschweigen zu bewahren, gleichviel, ob es sich dabei um die Betriebsstätte der Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH selbst oder verbundene Unternehmen oder deren Geschäftsverbindungen handelt, es sei denn, die Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH entbindet mich im Einzelfall ausdrücklich vorher von dieser Verschwiegenheitspflicht. Die Verpflichtung zur Geheimhaltung und Verschwiegenheit gilt über das Ende der Geschäftsbeziehung hinaus fort. Ich verpflichte mich auch, falls zutreffend, im Rahmen der Durchführung meiner Aufgaben eingeschaltete Dritte und/oder zu mir gehörige Mitarbeiter entsprechend zu verpflichten.
Vertrauliche Informationen sind Informationen und Materialien, die wertvoll und der Öffentlichkeit nicht allgemein bekannt sind, einschließlich, aber nicht beschränkt auf Geschäftspläne, Finanzinformationen, Kundenlisten, Geschäftsgeheimnisse, Produktdesigns, Softwarecode und andere geschützte Informationen.
Zu den vertraulichen Informationen gehören nicht Informationen, die: (a) öffentlich zugänglich sind; (b) sich bereits in meinem Besitz befanden, bevor sie von Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH offengelegt wurden; oder (c) ich rechtmäßig von einem Dritten erhalten habe, ohne gegen eine Geheimhaltungspflicht zu verstoßen.

Ich verpflichte mich, die vertraulichen Informationen von Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH ausschließlich für den vorgesehenen Zweck zu verwenden und keine vertraulichen Informationen ohne schriftliche Zustimmung von Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH an Dritte weiterzugeben.

Mir ist bekannt, dass meine Verpflichtungen aus dieser Vereinbarung auch nach Beendigung meines Besuchs fortbestehen.

Mir ist bekannt, dass die Nichteinhaltung dieser Vereinbarung Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH irreparablen Schaden zufügen und eine persönliche zivil- und strafrechtliche Haftung nach sich ziehen kann.

Begrifflichkeiten
Art. 4 Nr. 1 DS-GVO: „**Personenbezogene Daten**“ [sind] alle Informationen, die sich auf eine identifizierte oder identifizierbare natürliche Person (im Folgenden „betroffene Person“) beziehen; als identifizierbar wird eine natürliche Person angesehen, die direkt oder indirekt, insbesondere mittels Zuordnung zu einer Kennung wie einem Namen, zu einer Kennnummer, zu Standortdaten, zu einer Online-Kennung oder zu einem oder mehreren besonderen Merkmalen identifiziert werden kann, die Ausdruck der physischen, physiologischen, genetischen, psychischen, wirtschaftlichen, kulturellen oder sozialen Identität dieser natürlichen Person sind.
Art. 4 Nr. 2 DS-GVO: „**Verarbeitung**“ [meint] jeden mit oder ohne Hilfe automatisierter Verfahren ausgeführten Vorgang oder jede solche Vorgangsreihe im Zusammenhang mit personenbezogenen Daten wie das Erheben, das Erfassen, die Organisation, das Ordnen, die Speicherung, die Anpassung oder Veränderung, das Auslesen, das Abfragen, die Verwendung, die Offenlegung durch Übermittlung, Verbreitung oder eine andere Form der Bereitstellung, den Abgleich oder die Verknüpfung, die Einschränkung, das Löschen oder die Vernichtung.

Grundsätze der Verarbeitung
Art. 5 Abs. 1 lit. a DS-GVO: Personenbezogene Daten müssen […] auf **rechtmäßige Weise**, nach Treu und Glauben und in einer für die betroffene Person **nachvollziehbaren Weise** verarbeitet werden („Rechtmäßigkeit, Verarbeitung nach Treu und Glauben, Transparenz“).
Art. 5 Abs. 1 lit. f DS-GVO: Personenbezogene Daten müssen […] in einer Weise verarbeitet werden, die eine angemessene **Sicherheit** der personenbezogenen Daten gewährleistet, einschließlich Schutz vor **unbefugter oder unrechtmäßiger Verarbeitung** und vor unbeabsichtigtem **Verlust**, unbeabsichtigter **Zerstörung** oder unbeabsichtigter **Schädigung** durch geeignete technische und organisatorische Maßnahmen („Integrität und Vertraulichkeit“).
Art. 29 DS-GVO: Der Auftragsverarbeiter und jede dem Verantwortlichen oder dem Auftragsverarbeiter unterstellte Person, die Zugang zu personenbezogenen Daten hat, dürfen diese Daten **ausschließlich auf Weisung** des Verantwortlichen verarbeiten, es sei denn, dass sie nach dem Unionsrecht oder dem Recht der Mitgliedstaaten zur Verarbeitung verpflichtet sind.

Art. 32 Abs. 2 DS-GVO:
Bei der Beurteilung des angemessenen Schutzniveaus sind insbesondere die Risiken zu berücksichtigen, die mit der Verarbeitung – insbesondere durch **Vernichtung**, **Verlust** oder **Veränderung**, ob unbeabsichtigt oder unrechtmäßig, oder unbefugte **Offenlegung** von beziehungsweise unbefugtem Zugang zu personenbezogenen Daten, die übermittelt, gespeichert oder auf andere Weise verarbeitet wurden – verbunden sind.
Art. 33 Abs. 1 Satz 1 DS-GVO: Im Falle einer **Verletzung** des Schutzes personenbezogener Daten meldet der Verantwortliche unverzüglich und möglichst binnen 72 Stunden, nachdem ihm die Verletzung bekannt wurde, diese der […] zuständigen Aufsichtsbehörde, es sei denn, dass die Verletzung des Schutzes personenbezogener Daten voraussichtlich nicht zu einem Risiko für die Rechte und Freiheiten natürlicher Personen führt.

Haftung
Art. 82 Abs. 1 DS-GVO: Jede Person, der wegen eines Verstoßes gegen diese Verordnung ein materieller oder immaterieller Schaden entstanden ist, hat Anspruch auf **Schadenersatz** gegen den Verantwortlichen oder gegen den Auftragsverarbeiter.
Art. 83 Abs. 1 DS-GVO: Jede Aufsichtsbehörde stellt sicher, dass die Verhängung von **Geldbußen** gemäß diesem Artikel für Verstöße gegen diese Verordnung […] in jedem Einzelfall wirksam, verhältnismäßig und abschreckend ist.
§ 42 BDSG
(1) Mit **Freiheitsstrafe** bis zu drei Jahren oder mit **Geldstrafe** wird bestraft, wer wissentlich nicht allgemein zugängliche personenbezogene Daten einer großen Zahl von Personen, ohne hierzu berechtigt zu sein,
1. einem Dritten übermittelt oder
2. auf andere Art und Weise zugänglich macht
und hierbei gewerbsmäßig handelt.
(2) Mit **Freiheitsstrafe** bis zu zwei Jahren oder mit **Geldstrafe** wird bestraft, wer personenbezogene Daten, die nicht allgemein zugänglich sind,
1. ohne hierzu berechtigt zu sein, verarbeitet oder
2. durch unrichtige Angaben erschleicht
und hierbei gegen Entgelt oder in der Absicht handelt, sich oder einen anderen zu bereichern oder einen anderen zu schädigen.
§ 202a Abs. 1 StGB: Wer unbefugt sich oder einem anderen Zugang zu Daten, die nicht für ihn bestimmt und die gegen unberechtigten Zugang besonders gesichert sind, unter Überwindung der Zugangssicherung verschafft, wird mit **Freiheitsstrafe** bis zu drei Jahren oder mit **Geldstrafe** bestraft.
§ 303a Abs. 1 StGB: Wer rechtswidrig Daten […] löscht, unterdrückt, unbrauchbar macht oder verändert, wird mit **Freiheitsstrafe** bis zu zwei Jahren oder mit **Geldstrafe** bestraft.

ÜBERSICHTSPLAN WERKSGELÄNDE



Ausgedruckte Exemplare unterliegen nicht dem Änderungsdienst.

Safety information and rules of conduct

Welcome to Bharat Forge Aluminiumtechnik (BFAT). By signing with the security staff, you confirm that you have read, understood, and agree with this visitor information. In case of non-observance, we exclude any liability.

Please carry your visitor's badge in a clearly visible place while on the company premises. Entry permits are also to be displayed clearly visible on the windshield.

The passing on of information about our company is only permitted with our written consent. Violations are punishable and make liable for damages.


The taking of photographs, video recordings or other documentation is prohibited throughout the company.


Bringing and consumption of alcohol and other intoxicating substances are prohibited.

You are obliged to comply with the accident prevention regulations and to observe all mandatory and prohibitive signs.

The signposted one-way road regulation applies to the entire industrial area. Exceptions to this rule are industrial trucks (forklifts, mobile machines), which have the right of way. A maximum speed limit of 15 km/h applies throughout the entire industrial area. Parking is only permitted in assigned parking areas. The entrance area may not be used.

Please inform yourself independently about the escape and rescue routes when entering our buildings.

Entering the factory halls, storage rooms, offices, etc. is only permitted when accompanied by your contact person. Movement is only permitted on the paths provided for this purpose. Barriers may not be bypassed, crossed, or put out of action.


Smoking and the use of open flames are prohibited throughout the company. Exception: designated smoking areas.


Persons with pacemakers are not permitted to enter specially marked areas.


Risk of permanent hearing damage - Wear hearing protection!


Keep a safe distance from the workplaces.


Risk of burns from molten metal, hot parts of furnaces and semi-finished products.


Risk of falling on dusty/sandy floors - traffic routes are slippery.


Risk of injury from falling and toppling objects.


Chemical burns are possible. If you accidentally spill chemicals, inform our staff immediately.


Never stand under cranes or suspended loads.

Behavior:

in **case of fire**
- Keep calm
- Operate fire alarm
- Emergency call: **112**
- Bring to safety
- Observe escape plan

For **accidents**
- Immediately report to your contact person
- Injured persons must be given first aid immediately
- Emergency call: **112**

On **alarm**
- Leave the building immediately via marked escape routes
- Immediately go to the meeting point

As you or your company **may** come into contact with personal data during your visit, we hereby oblige you to **maintain data secrecy.**

It is prohibited to process personal data without authorisation. Personal data may therefore only be processed if consent or a legal regulation authorises the processing or if the processing of this data is mandatory. The principles of the GDPR for the processing of personal data are set out in Art. 5 Para. 1 EU GDPR and essentially include the following obligations:
Personal data may therefore only be processed if consent or a legal regulation authorises the processing or if the processing of this data is mandatory. The principles of the EU GDPR for the processing of personal data are set out in Art. 5 para. 1 GDPR and essentially include the following obligations:
Personal data must

a) processed in a lawful manner and in a way that is comprehensible to the data subject;
b) be collected for specified, explicit and legitimate purposes and must not be further processed in a manner incompatible with those purposes;
c) be adequate, relevant and limited to what is necessary for the purposes of the processing ("data minimisation");
d) be accurate and, where necessary, kept up to date; every reasonable step must be taken to ensure that personal data that are inaccurate, having regard to the purposes for which they are processed, are erased or rectified without delay;
e) stored in a form which permits identification of data subjects only for as long as is necessary for the purposes for which they are processed;
f) processed in a manner that ensures appropriate security of the personal data, including protection against unauthorised or unlawful processing and against accidental loss, destruction or damage, using appropriate technical and organisational measures ("integrity and confidentiality");

During your visit, you **may** also gain access to confidential information such as trade and business secrets. We hereby oblige you **to maintain confidentiality and to protect trade and business secrets.**

I undertake to maintain the strictest confidentiality about all information on business and operational matters of which I have become aware or of which I become aware, irrespective of whether this concerns the business premises of Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH itself or affiliated companies or their business relations, unless Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH expressly releases me from this obligation of confidentiality in advance in individual cases. The obligation to secrecy and confidentiality shall continue to apply beyond the end of the business relationship. I also undertake, if applicable, to impose a corresponding obligation on third parties engaged in the performance of my duties and/or employees belonging to me.
Confidential information is information and material that is valuable and not generally known to the public, including, but not limited to, business plans, financial information, customer lists, trade secrets, product designs, software code and other proprietary information.
Confidential information does not include information that: (a) is publicly available; (b) was already in my possession before it was disclosed by Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH; or (c) I have lawfully received from a third party without breaching any duty of confidentiality.

I undertake to use the confidential information of Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH exclusively for the intended purpose and not to disclose any confidential information to third parties without the written consent of Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH.

I am aware that my obligations under this agreement will continue after the end of my visit.

I understand that failure to comply with this agreement may cause irreparable harm to Bharat Forge Aluminiumtechnik GmbH and may result in personal civil and criminal liability.

Terminology
Art. 4 No. 1 GDPR: "**Personal data**" means any information relating to an identified or identifiable natural person (hereinafter referred to as "data subject"); an identifiable natural person is one who can be identified, directly or indirectly, in particular by reference to an identifier such as a name, an identification number, location data, an online identifier or to one or more factors specific to the physical, physiological, genetic, mental, economic, cultural or social identity of that natural person.
Art. 4 No. 2 GDPR: "**Processing**" [means] any operation or set of operations which is performed on personal data or on sets of personal data, whether or not by automated means, such as collection, recording, organisation, structuring, storage, adaptation or alteration, retrieval, consultation, use, disclosure by transmission, dissemination or otherwise making available, alignment or combination, restriction, erasure or destruction.

Principles of processing
Art. 5 para. 1 lit. a GDPR: Personal data must be processed [...] **lawfully**, fairly and in a **transparent** manner in relation to the data subject ("lawfulness, fairness and transparency").
Art. 5 para. 1 lit. f GDPR: Personal data must [...] be processed in a manner that ensures appropriate **security** of the personal data, including protection against **unauthorised or unlawful processing** and against accidental **loss**, **destruction** or **damage,** using appropriate technical and organisational measures ("integrity and confidentiality").
Art. 29 GDPR: The processor and any person under the authority of the controller or processor who has access to personal data may **only** process such data **on the instructions** of the controller, unless they are obliged to do so under Union or Member State law.

Art. 32 para. 2 GDPR:
In assessing the appropriate level of protection, particular account shall be taken of the risks associated with the processing, in particular from **destruction**, **loss** or **alteration**, whether accidental or unlawful, or unauthorised **disclosure of**, or access to, personal data transmitted, stored or otherwise processed.
Art. 33 para. 1 sentence 1 GDPR: In the event of a personal data **breach**, the controller shall without undue delay and, where feasible, not later than 72 hours after having become aware of it, notify the personal data breach to the [...] competent supervisory authority, unless the personal data breach is unlikely to result in a risk to the rights and freedoms of natural persons.

Liability
Art. 82 para. 1 GDPR: Any person who has suffered material or non-material damage as a result of an infringement of this Regulation shall be entitled to **compensation** from the controller or processor.
Art. 83 (1) GDPR: Each supervisory authority shall ensure that the imposition of **fines** pursuant to this Article for infringements of this Regulation [...] is effective, proportionate and dissuasive in each individual case.
§ 42 BDSG
(1) Any person who knowingly discloses personal data that is not generally accessible to a large number of persons without being authorised to do so shall be liable to **a custodial sentence** not exceeding three years or to **a monetary penalty,**
1. transmitted to a third party or
2. makes it accessible by other means
and is acting commercially.
(2) A **custodial sentence** not exceeding two years or a **monetary penalty** shall be imposed on any person who discloses personal data that is not generally accessible,
1. processed without being authorised to do so, or
2. by providing false information
and acts in return for payment or with the intention of enriching himself or another or harming another.
§ Section 202a para. 1 StGB: Anyone who obtains unauthorised access for themselves or another person to data which is not intended for them and which is specially secured against unauthorised access by overcoming the access security is liable to **a custodial sentence** not exceeding three years or **a monetary penalty**.
§ Section 303a (1) StGB: Any person who unlawfully deletes, suppresses, renders unusable or modifies data [...] shall be liable to **a custodial sentence** not exceeding two years or to **a monetary penalty**.

Ausgedruckte Exemplare unterliegen nicht dem Änderungsdienst.

OVERVIEW OF THE SITE AREA



BE- UND ENTLADESTELLEN (LKW)

